

# SAMISK KULTURVECKA

◆ 28 SEPT - 4 OKT ◆

## ARJEPLOGS HÖSTMARKNAD

◆ 2-4 OKTOBER ◆

Gratis marknadsprogram



# PROGRAM

28 SEPT - 4 OKT

2015



[www.arjeplog.se/hostmarknad](http://www.arjeplog.se/hostmarknad)



**ARJEPLOGS  
KOMMUN**  
ÁRJEPLUOVVE KOMMUVNNA

## AKTIVITETER SOM PÅGÅR UNDER FLERA DAGAR

Med reservation för ev. ändringar i programmet.	28/9-4/10	<b>UTSTÄLLNING SYSTRARNA UNNES</b> Generationer av slöjd 	Silverbuseet Östan
	2/10-4/10	<b>SILVERUTSTÄLLNING</b> Silverutställare finns på plats för att berätta om sitt hantverk. Även försäljning.	Silverbuseet Västan
	2/10-4/10	<b>HANTVERKARGRÄND</b> Lokala hantverkare finns på plats. Slöjd till försäljning. 	Gamla Lärcentra Torggatan 1
<b>MÅNDAG 28 SEPT</b>			
	18.00	<b>INVIGNING AV SAMISK KULTURVECKA</b> ”SYSTRARNA UNNES”  Fredrik Westerlund, kommunikatör invigningstalar.  Vernissage och Mingel.	Silverbuseet Polstjärnan  Fri entré
<b>TISDAG 29 SEPT</b>			
	10.00	<b>INVIGNING AV SYMPOSIET—JUNGFRU MARIA, SILVRET OCH SAMERNA</b> Anders Mattsson, Arjeplogs församling	Symposiet pågår under tis-ons på Silverbuseet, Polstjärnan
	10.15	<b>En lappdrängs omvändelse och andra berättelser om kristna samer på 1700-talet</b> , Daniel Lindmark, Umeå universitet	Fri entré

Med reservation för ev. ändringar i programmet

För mer information om de olika aktiviteterna, se programmet på [www.arjeplog.se/hostmarknad](http://www.arjeplog.se/hostmarknad) som uppdateras fortlöpande.

## TISDAG 29 SEPT

11.10	<b>Silbojokk</b> , Lars Backman .Norrbottens museum	
13.00	<b>De två Mariorna</b> , Birgitta Simma, Luleå stift	
14.00	<b>Maria i jojken</b> , Krister Stoor, Umeå universitet Kaffe	
15.10	<b>Maria-blomster</b> , Mats Nettelblatt, Pite Lappmarks floraförening	
19.00	<b>BERÄTTANDE BILDER</b> , Britta Marakatt Labba berättar om sitt konstnärskap	Silverbuseet, Polstjärnan, entré 20 kr

## ONSDAG 30 SEPT

10.00	<b>Missionsskolorna i Racksund och Lappträsk</b> , Eric-Oscar Oscarsson, Norsjö församling	Silverbuseet Polstjärnan
11.00	<b>Bilden av Jungfru Maria i det medeltida Sverige</b> , Ann-Cathrine Eriksson, Umeå universitet	Fri entré
13.00	<b>Kyrkotextilier</b> , Britta Marakatt Labba, bildkonstnär	
14.00	<b>Margaretha i det medeltida Såpmi</b> , Bo Lundmark, Funäsdalen Kaffe	
15.10	<b>Att försonas med historien: Erfarenheter från Svenska kyrkan och samerna– ett vitboksprojekt</b> , Daniel Lindmark, Umeå universitet Avslutande ord Anders Mattsson och Nina Lango	
19.00	 <b>FÖRFATTARMÖTE– LARS PETERSSON</b> som skrivit böckerna Kautokeino, en blodig kniv och Slaktmånad.	Silverbuseet, Polstjärnan, entré 20 kr

Med reservation för ev. ändringar i programmet.

För mer information om de olika aktiviteterna, se programmet på [www.arjeplog.se/hostmarknad](http://www.arjeplog.se/hostmarknad) som uppdateras fortlöpande.

## TORSDAG 1 OKT

17.00	<b>LIV- EALLIN- IELLEM -JIELEME</b> Vernissage Fia Kaddik och Lena Viltok	Vuxenskolan Fri entré
18.00	<b>MYTER &amp; FAKTA KRING INVAND- RING</b>	Medborgarhuset Fri entré
19.00	<b>MYSTERIER I FJÄLLET</b>	Silverbuseet, Polstjärnan Entré 20 kr

Med reservation för ev. ändringar i programmet.



**MYTER & FAKTA KRING INVANDRING**  
En informativ föreläsningsturné där integrationsamördnaren Torsten Foru, Länsstyrelsen, tillsammans med Migrationsverket berättar om vad som är sant och falskt kring invandring i Sverige. Unge personer som flytt från andra länder kommer dela med sig av sina upplevelser och erfarenheter kring hur det har varit att komma till Sverige och Norrbotten.

**Många nedskjutna flygplan i de svenska fjällen och nästan bara tyska plan – varför det och varför är de många fjällbaserna i Sverige för de allierades agenter och soldater än idag så okända?**  
Föredrag med författaren Lars Gyllenhaal.

För mer information om de olika aktiviteterna,  
se programmet på [www.arjeplog.se/hostmarknad](http://www.arjeplog.se/hostmarknad) som uppdateras fortlöpande.

## FREDAG 2 OKT

Med reservation för ev. ändringar i programmet.

10.00-17	<b>Marknadsplatsen är öppen</b>	Marknadsområdet
10.00-16	<b>Arjeplogs kyrka är öppen för besök</b>	Arjeplogs kyrka
10.00-17	<b>Aktiviteter och berättelser– Båtsuoj</b>	Barkudden
10.30	<b>ANDRA VÄRLDSKRIGET PÅ ARJEPLOGS KYRKOGRÅRD</b> Vandring på Arjeplogs kyrkogård med Lars Gyllenhaal och Maria Söderberg. Temat är minnesplatser från andra världskriget som speglar öden i och från Sverige, Norge, Finland och Ryssland.	Arjeplogs kyrkogård Avgift 100 kr
13.00-14.00	<b>KRIGEN LÄNGS BARENSVÄGEN</b> Lars Gyllenhaal, författare inom historia, berättar och visar bilder.	Silverbuseet
14.30	Efter föredraget en diskussion om Barentsregionen idag som avslutas kl. 14.30.	Fri entré
16.00	<b>BERÄTTELSE I SILVERSALEN</b> guidning av docent Ingela Bergman.	Silverbuseet Silversalen OBS föranmälan-receptionen på Silvermuseet. Begränsat antal platser. Fri entré
		
	För mer information om de olika aktiviteterna, se programmet på <a href="http://www.arjeplog.se/hostmarknadsom">www.arjeplog.se/hostmarknadsom</a> uppdateras fortlöpande.	

**Marknadens öppettider:**  
**Fredag kl.10.00-17.00**  
**Lördag kl.10.00-17.00**  
**Söndag kl.10.00-15.00**

**Gunters Ur Optik & Smycken**

Fredag 10.00-17.00  
Lördag 10.00-17.00

**Arjeplog Vilt & Kafé**

Fredag 10.00-17.00  
Lördag 10.00-17.00  
Söndag 10.00-15.00

**Guns & Roses** **Världens barn**

Fredag 10.00-17.30  
Lördag 10.00-15.00

**Martins Möbler**

Fredag 9.30-17.30  
Lördag 10.00-14.00

**Presentstugan**

Fredag 10.00-17.00  
Lördag 10.00-17.00  
Söndag 10.00-15.00

**Silvermuseet**

Fredag 10.00-17.00  
Lördag 10.00-17.00  
Söndag 10.00-15.00

**Granns/Järnia**

Fredag 07.00-17.30  
Lördag 10.00-16.00  
Söndag 10.00-15.00

**Kalles Kiosk & Spel**

Fredag 09.00-20.00  
Lördag 09.00-18.00  
Söndag 12.00-18.00

**Brit-Ingvers hantverk**

Fredag 10.00-17.00  
Lördag 10.00-17.00  
Söndag 10.00-15.00

**Norrskensglas**

Fredag 10.00-17.00  
Lördag 10.00-16.00  
Söndag 11.00-15.00

**Boutique Nina's**

Fredag 10.00-17.00  
Lördag 10.00-17.00  
Söndag 11.00-14.00

**Tundra Art**

Fredag 10.00-16.00  
Lördag 10.00-16.00

**EB&Co Studio**

Fredag 10.00-17.00  
Lördag 10.00-16.00  
Söndag 10.00-15.00

**ICA**

Fredag 09.00-20.00  
Lördag 09.00-18.00  
Söndag 09.00-18.00

**Konsum**

Fredag 07.00-22.00  
Lördag 07.00-22.00  
Söndag 07.00-22.00

**OKQ8**

Fredag 06.00-22.00  
Lördag 07.00-22.00  
Söndag 07.00-22.00

**Shell**

Fredag 06.30-22.00  
Lördag 08.00-22.00  
Söndag 09.00-22.00

Med reservation för ev. ändringar

## LÖRDAG 3 OKT

10.00-17.00	<b>Marknadsplatsen är öppen</b>	Marknadsområdet
10.00-ca 14.00	<b>Lassokastning arr. Arjeplogs Sameförening</b> Barn, ungdom, vuxenklasser	Medborgarhuset
11.00-15.00	<b>Aktiviter och berättelser, Båtsuoj</b>	Barkudden
10.00-16.00	<b>Arjeplogs kyrka är öppen för besök</b>	Arjeplogs kyrka
11.00-12.00	<b>BLODSVÄGEN - FILM AV GUNILLA BRESKY</b> Under andra världskriget mellan 1942 och 1945 blev cirka 100 000 krigsfångar fraktade till Nordnorge för att bygga vägar och järnvägar. Fångarna kom huvudsakligen från länder som Sovjetunionen, Jugoslavien och Polen.	Biografen
13.00-14.00	<b>FINAL FÖR TOP OF ARJEPLOG</b> Bildvisning och prisutdelning för alla duktiga vandrare i årets motionsvänliga tävling.	Biografen
14.00	<b>SYSTRARNA UNNES GENERATIONER AV SLÖJD</b>	Silvremuseet Polstjärnan, entré 20 kr
15.00	<b>MÖTE ÖVER LANDSGRÄNSERNA</b> Norsk-svensk workshop kring Pitesamiska med Stig Morten Kristensen, Pitesamiskt Center.	Silvremuseet, Polstjärnan, fri entré
16.00	<b>MARKNADSKONSERT SARA AJNNAK</b>	Arjeplogs kyrka Entré 100 kr, upp till 18 år fri entré

Med reservation för ev. ändringar i programmet



För mer information om de olika aktiviteterna, se programmet på [www.arjeplog.se/hostmarknadsom](http://www.arjeplog.se/hostmarknadsom) uppdateras fortlöpande.

---

## SÖNDAG 4 OKT

---

10.00- 15.00	<b>Marknadsplatsen är öppen</b>	Marknadsområdet
10.00- 16.00	<b>Arjeplogs kyrka är öppen för besök</b>	Arjeplogs kyrka
11.00- 15.00	<b>Aktiviteter och berättelser, Båtsuoj</b>	Barkudden
11.00	<b>Samisk svensk Mikaeli gudstjänst med stiftsadjunkten Birgitta Simma och komminister Anders Mattson</b> <b>Sång Pia Maria Holmgren</b>	Arjeplogs kyrkan





## Restauranger & café

### Hornavan hotell

+46 (0)961 777 100  
Fredag, lördag  
11.00-14.00 och 18.00-21.00

### Leons

+46 (0)961 614 44  
Fredag, lördag, söndag 11.00-22.00

### Kraja

+46(0)961 315 00  
Fredag After Work 17.00-21.00  
Lördag, buffé 17.00-21.00

### Arjeplog Vilt & Kafé

+46 (0)961 100 01  
Fredag 09.00-16.00  
Lördag 10.00-17.00  
Söndag 10.00-15.00

### Harrys

+46 (0)961-101 06  
Fredag 22.00-02.00  
Lördag 12.00-02.00

### Frasses

+46 (0)961 101 01  
Fredag, lördag, söndag 11.00-21.00

### Silverbuseets lilla café

+46 (0)961 145 00  
Fredag, lördag 10.00-17.00  
Söndag 10.00-15.00

### Verona

+46 (0)961 108 00  
Fredag, lördag 11.00-02.00  
Söndag 11.00-01.00

## Information

SOS alarm	112
Polis	114 14 (+46 77 114 14 00)
Hälsocentral	+46 (0)961 148 00
Folktandvård	+46 (0)961 148 10
Veterinär	+46 (0)73 846 75 96
Taxi	+46 (0)961 303 50
Busstider	+46 (0)771 100 110
Turistbyrå	+46 (0)961 145 20

**Företag:**

Hemflit

Sissel D Biström

SS Catering

RFSL Pite älvdal

Haparanda Woodart

Robert Selin KB

Toveull

Cristal du Maroc

Ulltofflor Lisette Lindblom

Riddarhällans Bär AB

Curres handgjorda knivar

Goa Mode Trends

Tornedalens Hantverk

ÅT &amp; FRAM

Byströms Hundtjänst

JGs försäljning

STEWART

MInA Hantverk Sweden AB

HB Bodens Arbets &amp; Fritids

Fiskehörnan i Storuman

Alterhedens Rabarberi

Äppelskrutt

KK accessoarer

Petersmunkar

Ainos slöjd

Malin Jönsson

**Erbjuder/Sortiment:**

Garner, stickade produkter

Fryspåsar, smycken

Mat och dryck

Information kring HBTQ

Grillkåta i egen tillverkning

Leksaker, ballonger, remmar

Ullhantverk, naturliga krämer och oljor

Smycken, klockor och t-shirts

Ulltofflor, barntofflor

Saft, sylt, gelé, marmelad, honung, senap

Knivar ,tillbehör, handtryckta servetter, örhängen

Kläder

Tennbroderier, silversmycken

Impregnering, skinnbalsam, tvättmedel, mm

Handskar/vantar, mössor, sockar och hundartiklar

Hund och katt tillbehör

Mössor, handskar, mm

Hantverk, garn, hemtextil, yllepläddar, knivar mm

Arbetskläder, skyddsskor mm

Fiskeutrustning

Saft, marmelad, gelé, matolja

Hantverk, skinn, vadmal, mössor, tovade tomtar, näversulor mm

Väskor, mössor, handskar

Munkar/kaffe/suovas, kebab

Hemvävda ramar, dukar, myggdraperier, sameslöjd

Bikini-Smycken

<b>Företag:</b>	<b>Erbjuder/Sortiment:</b>
Jan Enbom	Antik och kuriosa
Uttersjöns skinn	Skinn, mössor, vantar, handskar, bälten , fryspåsar
Remjohan	Godis, ballonger
Lavlin import	Damkläder
Rai import	Exklusiva kläder
Lycksele Korv & piroger	Cocosbollar, sill, chark, gatukök
Kaffeost– Åsa Lindgren	Kaffesost fr Naakons Gårdsmejeri, mm
Robust naturprodukter	Naturliga produkter av trä, textil, ben/horn etc
Hannus reklam	Arbetshandskar
Lappmarksbröd	Hårt och mjukt tunnbröd
Hendrikssons AB	Bröd, kaffebröd, gofika, cocosbollar, konfektyr
PL-Tuote	Skinn och pälsprodukter
GK`S Mäss och marknadshandel AB	Charkprodukter, sillfiléer
Kalabalik	Hantverk av trä-egen tillverkning, ulltofflor
Rock The Night HB	T-shirts, Hoods, kepsar, mössor, kläder, väskor mm
Jokkmokks skor AB	Skor, strumpor, underkläder, handskar, mössor mm
Timapuu OY Marttila	Grillkåta, lusthus, bastu, badtunna, bubbelpool
Härjedalskök AB	Köksförnyelse gm byte av luckor och lådor
Shazi mode	Damkläder
Arjeplog –Event	Rökar/Rökt fisk/skotrar Yamaha/Event
Sharma Mode Trend	Kläder till ungdom, herr, dam
Alpanaering	Kryddor, såser, hälsoprodukter, hudvård
Arjeplogsprodukter	Suovaskebab
Mobilin	Mobil och bredband
Laines delikatesser	Gårdsproducerade ostar, marmelad, bröd
Jetom	Kepsar, fårskin, nävertavlor

Med reservation för ev. ändringar



Välkommen att besöka oss igen på  
Arjeplogs Vintermarknad!  
11-13 mars  
2016



ARJEPLUGS  
KOMMUN  
ÄRJEPLUGS KOMMUNNA

## VÄLKOMMEN

till en trevlig marknadshelg i Arjeplog!



SILVERMUSEET  
i Arjeplog



Länsstyrelsen  
Norrbotten

Svenska kyrkan  
ARJEPLUGS FÖRSÄMLING



Länsstyrelsen  
Västerbotten

Arjeplogs Turistbyrå  
Silvermuseet Torget  
Telefon +46 (0)961 - 145 20



Marknadskontor  
Argentis, Drottninggatan 3  
Telefon +46 (0)70-642 31 66